

June 10, 2018 — Tenth Sunday in Ordinary Time
El 10 de junio, 2018 — Decimo Domingo en Tiempo Ordinario

BOLETIN PARROQUIAL



PARISH BULLETIN

Iglesia de Nuestra Señora del Rosario

Our Lady of the Rosary Church

703 "C" Street, Union City, CA 94587-2195
(510) 471-2609 • admin@olrchurch.org • www.olrchurch.org

PARISH STAFF / EQUIPO PARROQUIAL

Pastor / Párroco

Fr. Jesús Nieto-Ruiz
frjesus@olrchurch.org, ext. 316

In Residence / En Residencia

Fr. Paul Chen, The Chinese Community
pchen@olrchurch.org, ext. 207

Permanent Deacons / Diaconos Permanentes

Dick Folger
dfolger@olrchurch.org

Gus Roemers
groemers@olrchurch.org

Business Manager / Administrador de Negocios

Robert Clark
rclark@olrchurch.org, ext. 203

Director of Formation / Director de Formación

(CCD, Youth, RCIA / Doctrina, Jóvenes, RICA)
Donald Marquez
dmarquez@olrchurch.org, ext. 219
email for Youth Ministry/
correo electrónico para el Ministerio de los Jovenes:
youth@olrchurch.org
email for RCIA/correo electrónico para RICA:
rcia@olrchurch.org

Director of Liturgy and Music /

Director de Liturgia y Música
John Dandan
jdandan@olrchurch.org, ext. 205

THE PARISH OFFICE
LA OFICINA PARROQUIAL
510.471.2609
Fax 510.471.4601

Hours / Horas

Monday – Friday / Lunes – Viernes
9:00 a.m. – 9:00 p.m.
Saturday / Sábado
9:00 a.m. – 3:00 p.m.
Sunday / Domingo
7:30 a.m. – 1:30 p.m.

Parish Secretaries / Secretarias de la Parroquia

Carmen Chavez
cchavez@olrchurch.org, ext. 200
Donna Ramos
dramos@olrchurch.org, ext. 218

SOCIETY OF ST. VINCENT DE PAUL
LA SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAUL
510.706.5852

MASS SCHEDULE / HORARIO DE LAS MISAS

Weekend (Sunday) Masses / Misas de los Fines de Semana (domingo)

Saturday / Sábado

5:00 p.m. — English / inglés
6:15 p.m. — Cantonese / cantonés

Sunday / Domingo

6:45 a.m. — Spanish / español
8:15 a.m. — English / inglés
9:45 a.m. — Spanish / español
11:30 a.m. — English / inglés

Weekday Masses / Misas Diarias

Tuesday — Saturday / martes — sábado

8:00 a.m.

Monday / lunes

8:00 a.m. — Communion Service / Servicio de Comunión

RECONCILIATION (CONFESSION) / RECONCILIACION (CONFESION)

In Private / En Privado

Saturdays / los sábados, 4:00 - 4:45 p.m.

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT / ADORACION DEL SANTISIMO

First Fridays / Primer Viernes, 9:00 a.m.—7:00 p.m. Holy Hour/Hora Santa, 7:00 p.m.
Every Wednesday / Cada miércoles, 7:30—8:30 p.m.

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK INTENCIONES DE MISAS PARA LA SEMANA

Monday, June 11 / El lunes, 11 de junio

8:00 AM Communion Service/Servicio de Comunión

Tuesday, June 12 / El martes, 12 de junio

8:00 AM Carmen Sanchez (Intentions/intenciones)

Wednesday, June 13 / El miércoles, 13 de junio

8:00 AM Isabel Medeiros (Health/Salud)

Thursday, June 14 / El jueves, 14 de junio

8:00 AM Mike Villaluna (Dec./Fall.)

Friday, June 15 / El viernes, 15 de junio

8:00 AM Tina Hartanto (Dec./Fall.)

Saturday, June 16 / El sábado, 16 de junio

8:00 AM Rocio Ponce (Health/Salud)

5:00 PM Daniel Lorico (Dec./Fall.), Leonor Lorico (Dec./Fall.)

Sunday, June 17 / El domingo, 17 de junio

6:45 AM Emilio Vázquez (Dec. /Fall.)

8:15 AM Julita Josué (Dec./Fall.)

9:45 AM Trinidad Hernandez (Dec. /Fall.),

Macaria Hernandez (Dec. /Fall.),

Hernandez Francisco (Dec. /Fall.)

11:30 AM John, Pat, Kerry Morales (Dec./Fall.)

Rudy Vera Sr. (Dec./Fall.)

Las Colectas de la Semana Pasada

Primera Colecta (Plato, incluyendo EFT)	\$10,459.41
Meta semanal para cubrir los gastos	\$11,500.00
Sobres de los Niños	\$18.00
Misa de Primera Santa Eucaristía — 2 de junio	925.73
Misa de Confirmación — 2 de junio	807.00

Muchas gracias por su apoyo.

Patrocinadores de Este Fin de Semana

- Hostias:** Patrocinadas por la Familia Engineer, en memoria cariñosa de Kelly Engineer, Jr.
Vino: Patrocinado por la Familia Engineer, en memoria cariñosa de Kelly Engineer, Jr.
Cirios: Patrocinados por la Familia Engineer, en memoria cariñosa de Kelly Engineer, Jr.
Flores: Patrocinadas por la Familia Engineer, en memoria cariñosa de Kelly Engineer, Jr.
Para ordenar un patrocinio, use la forma de abajo.
Gracias por su apoyo.

Lecturas para las Misas de Esta Semana

Last Week's Collections

Collection (Plate, including EFT)	\$10,459.41
Weekly goal to meet expenses	11,500.00
Children's Envelopes	\$18.00
First Holy Eucharist Mass — June 2	925.73
Confirmation Mass — June 2	807.00

Thank you very much for your support.

This Week's Sponsorships

- Hosts:** Sponsored by the Engineer Family in loving memory of Kelly Engineer, Jr.
Wine: Sponsored by the Engineer Family in loving memory of Kelly Engineer, Jr.
Candles: Sponsored by the Engineer Family in loving memory of Kelly Engineer, Jr., Chema & Olivia Sevilla and Richard Martinez
Flowers: Sponsored by the Engineer Family in loving memory of Kelly Engineer, Jr.
To set up a sponsorship, please use the form below.
Thank you for your support.

This Week's Mass Readings

	1 st Reading / 1 ^a Lectura	Psalm / Salmo	2 nd Reading / 2 ^{da} Lectura	Gospel / Evangelio
Mon. / Lun.	ACTS 11:21B-26; 13:1-3 (Hch) 11:21-26; 13:1-3	P 98: 1, 2-3AB, 3CD-4, 5-6 (S 97) 1, 2ab, 3cd-4, 5-6		MT (Mt) 5:1-12
Tue. / Mar.	1 KGS (1 Reyes) 17:7-16	P 4: 2-3, 4-5, 7B-8 (S 4) 2-3, 4-5, 7-8		MT (Mt) 5:13-16
Wed. / Mier.	1 KGS (1 Reyes) 18:20-39	P 16: 1B-2AB, 4, 5AB & 8, 11 (S 15) 1-2a, 4, 5 y 8, 11		MT(Mt) 5:17-19
Thur. / Juev.	1 KGS (1 Reyes) 18:41-46	P 65: 10, 11, 12-13 (S 64) 10abcd, 10e-11, 12-13		MT(Mt) 5:20-26
Fri. / Vier.	1 KGS 19:9A, 11-16 (1 Reyes) 19:9, 11-16	P 27: (S 26) 7-8A, 8B-9ABC, 13-14		MT(Mt) 5:27-32
Sat. / Sab.	1 KGS (1 Reyes) 19:19-21	P 16: 1B-2A & 5, 7-8, 9-10 (S 15) 1-2a y 5, 7-8, 9-10		MT(Mt) 5:33-37
Sun. / Dom.	EZ (Ez) 17:22-24	P 92: (S 91) 2-3, 13-14, 15-16	2 COR (2 Cor) 5:6-10	MK(Mc) 4:26-34

Book names and Psalm numbers in Spanish appear in parenthesis ()

Los nombres del libro y números del Salmo en español aparecen en paréntesis ()

Our Lady of the Rosary Church: SPONSORSHIP OF HOSTS, WINE, CANDLES AND FLOWERS
Iglesia de Nuestra Señora del Rosario: PATROCINO DE HOSTIAS, VINO, CIRIOS Y FLORES

I want to sponsor (check all that apply) / Quiero patrocinar (marque todo lo que aplique)

- Hosts / Hostias** (\$25.00/Week/Semana) **Wine / Vino** (\$35.00/Week/Semana)
 Candles / Cirios (\$35.00/Week/Semana) **Flowers / Flores** (\$65.00 /Week/Semana)

Date desired / Fecha deseada _____ or / o The first available weekend / El primer fin de semana disponible

No date guarantee can be made. We will contact you to confirm.

No podremos garantizar la fecha deseada. Nosotros nos comunicaremos con usted para confirmar.

Your Name / Su Nombre _____ Account # / # de Cuenta _____

Address / Dirección de Casa _____ Phone / Teléfono _____

eMail / Correo Electrónico _____ Today's Date / Fecha de Hoy _____

I would like my gift recognized as follows / Deseo que mi regalo sea reconocido de esta manera:


Examples: "The hosts are sponsored by the Guerrero Family,"

"The wine is sponsored by Mary Smith in loving memory of her mother, Gladys Jones."

Ejemplos: «Las hostias son patrocinadas por la Familia Guerrero.»

«El vino fue patrocinado por María Smith en memoria cariñosa de su mamá, Juana.»

Please place this form in the collection (include this form and donation in an envelope) or bring it to the Parish Office.
Coloque este formulario en la colecta (incluya este formulario y su donación en un sobre) y tráigalo a la Oficina en persona.

**Our Lady of the Rosary
Knights of Columbus**
Council 06288 • Union City, CA

Building Charity, Unity, Fraternity & Patriotism
Contact Gene Arciniaga

510-471-2294 or 510-314-5001

**Please patronize the
advertisers in our Bulletin.**

For more information and advertising rates
please call our ad manager.

David Byron
Advertising Manager (volunteer)
510-792-9297

**Por favor use los servicios de
los negocios en nuestro Boletín.**

Para más información acerca de como anunciar su
negocio y precios,
lláme a nuestro gerente de mercadotecnia

David Byron
Director de Mercadotecnia (Voluntario)
510-792-9297

Tiburcio Vasquez Health Center

Cuidando por nuestra comunidad
Servicios especiales para niños, adolescentes,
mujeres, y familias. Su salud es importante
para nosotros.



Caring for our community
Special services for
children, women, teens
& families. We care
about your good health.

We accept/Aceptamos:
CCS, Medi-Cal, Medicare,
Alameda Alliance for
Health & Blue Cross.

En Union City por 25 años
33255 9th St. ☎ 471-5880

A MINISTRY OF THE DIOCESE OF OAKLAND
HOLY SEPULCHRE CATHOLIC CEMETERY
SORENSEN CHAPEL
HOLY ANGELS FUNERAL AND CREMATION CENTER
FD1456/FD126

We are your family resource for Advanced
Planning and end-of-life services.

**Call to receive your Advanced
Planning Parish discount.**

Call (800) 498-4989 or
visit us at www.cfcsOakland.org

cfcs
Living Our Mission
CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES

NOTICIAS DE ESTA SEMANA

**Misa de la Primera Comunión
Se Celebrará el Próximo Sábado**

Favor de acompañarnos el próximo sábado, 9 de junio en una Misa especial a las 2:00 p.m. cuando los siguientes niños recibirán su Primera Santa Eucaristía. La Misa será en inglés.

Esaiiah Amezquita
Giana Arciga-Jaimes
Diego Chavez
Isaac Garcia
Xavier Garcia
Daniela Lopez
Juliana Roman-Jaimes
Sophia Runge
Avery Tran

Queremos darles las gracias a las maestras, familias, amigos, y todos quienes ayudaron a nuestros niños prepararse para la primera comunión. Por favor rezan por estos niños y su familia, para que siempre conozcan el amor de Dios en nuestra Iglesia.

Aparte la Fecha

**Pulga
Y Kermes de Comida
Se llevara A Cabo el
Domingo 24, Junio**

Esté año hemos tenido una Pulga junto con venta de comida cada dos o tres meses. El próximo evento se llevará a cabo el cuarto domingo que es el 25 de junio. Es una semana más tarde debido a que el Día del Padre es el tercer domingo.

La palabra «kermes» quiere decir un «mini festival.» Que significa que aparte de la pulga, tendremos varias mesas o «puestos» donde se estará vendiendo diferentes platillos de comida.

Esperamos y nos puedan acompañar.

**Para Aquellos Que Han Pasado por una
Pérdida de un Hijo/a
Retiro Patrocinado por el Viñero de Raquel
(Rachel's Vineyard) a Fin de Mes**

El Retiro del Viñero de Raquel es un lugar especial para renovar y redimir los corazones rotos por la pérdida de un hijo/a a consecuencia de aborto espontáneo, aborto provocado, y Muerte de Cuna Súbita (SIDS). Los retiros son para mujeres y hombres que se encuentran en duelo por el dolor y pérdida y están buscando sanación. El fin de semana del retiro ofrece un ambiente de apoyo, sin juzgar, para transformar el dolor del pasado en amor y esperanza. El próximo retiro será del 29 de junio al 1 de Julio. ¡El espacio es limitado así es que inscríbese ahora! Comuníquese con Kim al 209.465.5433 o Gloria al 510.485.2584 o por email a AftertheChoice@OakDioAdmin.org. Todas las preguntas son confidenciales.

THIS WEEK'S NEWS

**First Communion Mass
To be Celebrated Next Saturday**

Please join us next Saturday, June 9 at a special Mass at 2:00 p.m. when the following children will receive their First Holy Eucharist. The Mass will be in English.

Esaiiah Amezquita
Giana Arciga-Jaimes
Diego Chavez
Isaac Garcia
Xavier Garcia
Daniela Lopez
Juliana Roman-Jaimes
Sophia Runge
Avery Tran

We thank the families, friends and their teachers who helped prepare our children. Please keep the children and families in your prayers, so that they may always know God's love in our church.

Save the Date

**Flea Market
And Kermes of Food
To Take Place on
Sunday, June 24**

This year we have been having a Flea Market accompanied with a sale of food every two or three months. The next event will take place on the fourth Sunday of June, the 24th. It is one week later this month due to Fathers Day being on the third Sunday.

The word «kermes» (pronounced «Care—Mess») means a «mini festival.» That means besides the Flea Market, we will have a number of tables or «booths» where we will be selling different kinds of food.

We hope that you will be able to join us.

**For Those Who Have Experienced
The Loss of a Child
Rachel's Vineyard Retreat at End of Month**

Rachel's Vineyard Retreat is a special place to renew and redeem hearts broken by the loss of a child through miscarriage, abortion, and Sudden Infant Death (SIDS). The retreats are for women and men who are grieving the pain and loss and seek healing. The retreat weekend offers a supportive, non-judgmental environment to transform the pain of the past into love and hope. The next retreat is June 29 - July 1. Spaces are limited; sign up now! Contact Kim at 209.465.5433 or Gloria at 510.485.2584 or by email at AftertheChoice@OakDioAdmin.org. All inquiries are confidential.

NOTICIAS DE ESTA SEMANA

Rosario en Honor a Nuestra Señora de Fátima Este Miércoles

El día 13 del mes de mayo a octubre hay un Rosario multilingüe en honor a Nuestra Señora de Fátima. El próximo es este miércoles, 13 de junio a las 6:30 p.m. en a Iglesia.

Este Martes es el Ultimo Día Para Entregar Fotos Para Nuestra Galería de Fotos Digital Del Día del Padre

Si desea entregar una foto para nuestra galería del Día del Padre durante la Misa del Día del Padre, debe hacerlo para este martes, 12 de junio.

Si todavía aún no ha leído las pautas, aquí están:

- Si escanea su foto, guárdelo en el formato .jpg.
- Si envía su foto de su teléfono, envíelo por email usando la configuración más grande (ejem. «Grande» o «Tamaño Actual»)
- Envíe su foto a bulletin@olrchurch.org

De esta manera se asegura que lo veamos y no se pierde en los emails que recibimos a diario.

Deseamos que cuando asista a Misa el Día de los Padres que los recuerdos que comparten en las fotos resulten en una experiencia agradable.

Nuevo Horario de Ministros Ya Están Disponibles

El Horario para Lectores, ministros de la Eucaristía y Servidores del Altar para el 23 de junio a 9 de septiembre está disponible en la Sacristía, en el Vestíbulo de la Iglesia, en la Oficina Parroquial, y en nuestro sitio de internet www.olrchurch.org

Caballeros de Colón Ya Están Tomando Inscripciones de Golfistas Para Su Torneo Anual

Los Caballeros de Colón tendrán su Torneo Anual de Golf en memoria de Jerry Ortega el sábado, 21 de julio, en el «Monarch Bay Golf Course» en San Leandro. Tendrá un formato de 4-personas y empezará a las 8:00 a.m. Funciona muy bien cuando un grupo de 3-4 se inscriben juntos. La cuota de entrada de \$110.00 proveerá un juego de 18 hoyos, el uso del carrito de golf, premios, una recepción con premios y reconocimientos, y la entrada a la cena después del torneo. Las personas que no se inscriban en el torneo pueden asistir a la cena por un costo de \$25.00 por persona. Para registrarse o para más información, llame a Mario Castellanos al 510.468.2461.

Horario de Celebrantes y Predicación Junio 16 y 17, 2018

Sábado, 5:00 p.m. — P. Jesús Nieto-Ruiz
Domingo, 6:45 a.m. — P. Jesús Nieto-Ruiz
Domingo, 8:15 a.m. — P. Jesús Nieto-Ruiz
Domingo, 9:45 a.m. — P. Jesús Nieto-Ruiz
Domingo, 11:30 a.m. — P. Jeff Finley

THIS WEEK'S NEWS

Rosary in Honor of Our Lady of Fatima This Wednesday

On the 13th day of the month from May through October there is a multi-lingual Rosary prayer honoring Our Lady of Fatima. The next one will be this Wednesday, June 13, 1959 at 6:30 p.m. in the Church.

This Tuesday is the Last Day To Submit Photos for Our Fathers Day Digital Photo Gallery

If you want to submit a photo of your father to be projected in our Fathers Day photo gallery during Mass on Fathers Day, you must do so by this Tuesday, June 12.

If you have not read the guidelines yet, here they are:

- If you scan your photo, save it in .jpg format.
- If you send the photo from your phone, e-mail it using the largest setting (e.g. "Large" or "Actual Size")
- Send your photo to bulletin@olrchurch.org This way it will not be overlooked due to being buried in the many e-mails we receive on a daily basis.

A diario, e hope that when you come to Mass on Fathers Day that the memories you share in photos will result in a rewarding experience.

New Ministry Schedule Now Available

The Ministry Schedule for Altar Servers, Eucharistic Ministers and Lectors for June 23 through September 9 is now available in the Sacristy, Vestibule, and in the Parish Office. It is also available on the parish website at www.olrchurch.org

Knights of Columbus Now Signing Up Golfers For its Annual Tournament

The Knights of Columbus will have its annual Golf Tournament, the Jerry Ortega Memorial, on Saturday, July 21, at Monarch Bay Golf Course in San Leandro. It will have a 4-person scramble format and an 8:00 a.m. shotgun start. It works well when groups of 3 or 4 people sign up together. The \$110.00 entry fee will provide an 18-hole round of golf, use of a golf cart, tee prizes, a reception with prizes and awards, and admission to the dinner after the tourniquet. People not participating in the tournament may also attend the dinner at the cost of \$25.00 per person. For registration or more information call Mario Castellanos at 510.468.2461.

Celebrants and Preaching Schedule June 16 and 17, 2018

Saturday, 5:00 p.m. — Fr. Jesús Nieto-Ruiz
Sunday, 6:45 a.m. — Fr. Jesús Nieto-Ruiz
Sunday, 8:15 a.m. — Fr. Jesús Nieto-Ruiz
Sunday, 9:45 a.m. — Fr. Jesús Nieto-Ruiz
Sunday, 11:30 a.m. — Fr. Jeff Finley

NOTICIAS DE LAS SEMANAS PASADAS

NEWS FROM PREVIOUS WEEKS

ZUMBA® EMPIEZA ESTE LUNES (MAÑANA)

Durante el Verano
Regresa la Zumba®
Con Mama Lili



Acompañenos para una hora de ejercicio. Es una fiesta de baile que fortalecerá su músculo del corazón, mejorará su circulación, le ayuda con sus niveles del colesterol, ayuda a controlar la presión alta, reduce la grasa corporal, y mejora su equilibrio y postura. Además, ayuda a mejorar el auto estima y auto confianza sólo al hacer una hora de ejercicio que es divertido y fácil. No se necesita experiencia en el baile.



**En el Salón Parroquial de Nuestra Señora del Rosario
Cada lunes y miércoles durante el verano
6:30 - 7:30 p.m.**

NOTICIAS DE LAS SEMANAS PASADAS

NEWS FROM PREVIOUS WEEKS

ZUMBA® STARTS THIS MONDAY (TOMORROW)

Zumba® with Mama Lili Is Back for the Summer



Join us for a great dynamic workout. It's a dance party that will strengthen your heart muscle, improve circulation, clear cholesterol buildup, help control blood pressure, reduce body fat, and improve balance and posture. Plus, it helps improve self-esteem and self confidence all just by having one hour of exercise that is fun and easy. Previous dance experience is not necessary.



**Our Lady of the Rosary Parish Hall
Every Monday and Wednesday throughout the summer
6:30 - 7:30 p.m.**

NOTICIAS DE LAS SEMANAS PASADAS

Un Evento en Inglés

Desayuno con Oración por el Ministerio de la Magnífica SOTI el 30 de Junio

Magnificat SOTI, un Ministerio para Mujeres Católicas, los invita a su Desayuno y Oración que se llevará a cabo el 30 de junio de 9:30 a.m. a 12:30 en el Crowne Plaza, ubicado en 45 John Glenn Drive en Concord.

Sera una mañana de Alabanza, Oración y Inspiración por la oradora Susan Potvin. Susan ha sido líder de alabanza y oradora inspiradora por más de 30 años. A ella le apasiona hablar sobre la adopción y ella y su esposo han credo a 4 hijos. En su testimonio Susan comparte la lucha de su hijo con la drogadicción y como el poder del perdón del Señor puede sanar a familias rotas. Susan es líder del equipo de «Living Praise and Worship» que viaja a nivel nacional y internacional. Ella ha producido seis CD's de alanzaba.

¡Los hombres siempre son bienvenidos a asistir!
Boletos están a \$33 y a \$40 después del 23 de junio.

Para más información vaya a <https://magnificat-ministry.net/chapters/chapter-states-a-d/ca-walnut-creek/>

O vaya a Magnificatsotirsvp@gmail.com para reservaciones o llamar a Jennifer Rogers a 503.709.8449

Sobres para Recordar a los Padres Están Disponibles

Los sobres para recordar a los padres están disponibles. Los sobres pueden encontrarse arriba de las cajas de donación en las puertas de la iglesia.

Puede escribir el nombre de su padre, vivo o ya fallecido, en uno de estos sobres. El sobre se colocará en la caja en el santuario para que su padre este presente en una manera especial durante las Misas en el mes de junio.

Puede entregar su sobre a la Oficina Parroquial, en la colecta, o en las cajas de donación que se encuentran en las puertas de la iglesia.

Parroquianos Que Necesitan Nuestras Oraciones, Están Enfermos o Confinados en Casa

Guadalupe Aguilar, Mona Allendorf, Loretta Alvarez, Santa Alvarez, Santos Alvarez, Yvonne Alvidrez, Jose Amador, Veronica Arata, Carlos Arias, Veronica Barclay, Josephine Bonfiglio, Lindy C., Jacob Cady, Janie Camacho, Maria Camarillo, Grace Carr, Patty Carrillo, Anita Castillo, Connie Chagolla, Richard Chavez, Grace Continelli, Maria DeAraujo, Jennie DeCosta, Irene Drouin, Jeanette Dunbar, Mary Elliot, Teresa Enriquez, Juanita Estrellas, James Finnigan, Jose Franco, Lynne Galarpe, Angela Gallegos, Nellie Gallegos, Francisco Garcia, Jose Garcia Garcia, Hector Gaytan, Randy Gonzales, Everardo Gonzalez, Reynaldo Gonzalez, Pat Gowin, Deanna Graves, Keith Gunter, Ethel Guerrero, Blanca Gutierrez, Angelica Herrera, Catarina Herrera, Brigitte Himmler, Ernesto Inzunza, Ann Jansen, Margaret K., Shirley Lee, Fernando Loera, Lucy Lopez, Ma. Del Carmen Lopez, Cora Lorenzo, Tom Lorimer Jr., Jesús Loza, Francisco Lozano, Miguel Luviano, Angelica M., Velma Martin, Elva Martinez, Evan Medeiros, Petra Melendrez, Gloria Molina, Gracie Mora, Isabel Morales, Dick Navarro, Linda Navarro, Richard Nelson, Mary O'Neil, Chuy Ornelas, Gilbert Orozco, Rosa E. Padilla, Luis Ruben Peinado, Gloria Perales, Mario Perales, Anita Perkins, Juana Ramirez, Alexandria Ramos, Carolina Ramos, Arturo Raygoza, Mónica Raygoza, Benjamin Renteria, Vida Rivera, Tony Rojo, Joe Romero, Angel Salindong, Macca Savage, Linda Serrato, Patricia Sigue, Jayne Tavres-Arreguin, Fernando Trujillo, Agustin and Connie Ureste, José Valdez, María Valdez, Gregorio Vega, Rudy Vera Sr., Mary Ybarra, Linda Zavala.

NEWS FROM PREVIOUS WEEKS

Magnificat SOTI to Hold Prayer Breakfast On June 30

Magnificat SOTI, a Ministry for Catholic Women, invites all to join them at their Prayer Breakfast to be held on June 30 from 9:30 a.m. to 12:30 at the Crowne Plaza, located at 45 John Glenn Drive in Concord.

It will be a morning of Praise, Prayer, and Inspiration by speaker Susan Potvin. Susan has been a worship leader and inspirational speaker for over 30 years. She is passionate about adoption and she and her husband have raised 4 children. In her testimony Susan shares her oldest son's battle with drug addiction and how the power of the Lord's forgiveness can heal broken families. Susan is the leader of Living Praise and Worship team which travels nationally and internationally. She has also produced six worship CD's.

Men are always welcome to attend!
Tickets are \$33 and \$40 after June 23.

For more information go to: <https://magnificat-ministry.net/chapters/chapter-states-a-d/ca-walnut-creek/>

Go to Magnificatsotirsvp@gmail.com for reservations or call Jennifer Rogers at 503.709.8449

Fathers Day Remembrance Envelopes Now Available

Fathers Day remembrance envelopes are now available. They are on top of the donation boxes at the doors of the church.

You can write the name of your father, living or deceased, on one of these envelopes. The envelope will be placed in a box in the sanctuary so your father will be present in a special way during the Masses in the month of June.

You may turn your completed envelope in at the Parish Office, in the collection, or by placing it in one of the donation boxes at the doors to the church.

Parishioners Who Need Our Prayers, Are Ill or Homebound



Tri-CED

Community Recycling

“Working for the Community”

Tri-CED is a certified California Redemption Center. We pay for aluminum cans, plastic bottles, glass bottles, and containers that are labeled with the CRV symbol.

BUY BACK RECYCLING CENTER

Tuesday - Saturday
9:00am - 4:30pm

Closed on Sunday, Monday & all major holidays

33377 Western Ave., Union City, CA 94587
(510) 471-3850
www.tri-ced.org



FREMONT
CHapel OF THE ROSES
510 797-1900
Lic. #FD1007

FREMONT
MEMORIAL CHapel
510 793-8800
Lic. #FD1115

Jeff Orozco

Funeral Director - Parishioner

“Before need arrangements in your home or our office”

Habla Español

The Gospel Stories of Jesus



BY DEACON DICK FOLGER
In English or Spanish
Translation by Martha Estrella.

On sale after most Masses or in the Parish Office. Proceeds benefit Our Lady of the Rosary Church.

Or order online at:

www.gsjbooks.com

LAW!

Representing you in all matters
• Family • Trusts • Personal Injury • Wills



REGIS AMANN
471-7786

2600 Central Ave., Suite N. Union City

A PLUMBING HERO



Lic. #967716

Repipe Specialist

Plumbing Repairs &
Installations

Sewer & Drain Cleaning

24 Hr. Emergency Service

(510) 886-3600

www.aplumbinghero.com

Carol Dutra-Vernaci, EA
TAXPAYER'S ADVOCATE

Carol J. Dutra-Vernaci, EA
Enrolled Agents
Represent YOU before the IRS

3761 Smith Street
Union City, California 94587
510 471-0510
facsimile 510 471-7413



**Tom's
Flower
Stop**

Fresh Flowers For All Occasions

Tom Mederos, Owner/Parishioner

33080 Mission Blvd., U.C. • 510-487-7234

Next to Chapel of the Chimes

- Weddings
- Birthdays
- Funerals
- Anniversaries
- Quinceañeras
- Balloons
- White Dove Release
- Green Plants
- Local Deliveries

Roberto's Donuts

Coffee
Smoothies
Donuts



404 West Harder Rd. • Hayward, CA 94544

Fo FREMONT BANK

• Down Payment Assistance • FREE First Time Homebuyer Seminars

Call for Home Purchases & Refinances

Lorie Pacheco-Dunn

Community Lending Specialist/Manager

25151 Clawiter Road, Hayward, CA 94545

Tel: (510) 670-2550 Mobile: (510) 207-7696

Lorie.Dunn@FremontBank.com

www.FremontBank.com



Como Entregar un Artículo para el Boletín

FECHA PARA ENTREGAR: Al medio día del martes antes de la fecha de la publicación.

COMO ENTREGAR: envíe por email a bulletin@olrchurch.org, entréguelo a la Oficina Parroquial, o envíe por correo a la Parroquia.

Puede Hospedar en Casa a Nuestra Señora de Guadalupe

La Sociedad Guadalupana tiene un ministerio en donde la imagen de Nuestra Señora de Guadalupe visitará el hogar de los parroquianos por una semana. Cada semana en la Misa de 9:45 a.m. una familia que tenían la Imagen de Nuestra Señora de Guadalupe en su hogar la regresará, y se pasará a otra familia después de una bendición especial. La familia puede invitar a sus amistades, familia y vecinos a visitar su hogar y rezar el Rosario con ellos. Se les dará un guía para rezar el Rosario, que incluye una narración de cada aparición de Nuestra Señora de Guadalupe. El domingo siguiente la familia regresará la imagen cuando asistan a la Misa de 9:45, y se «repite el ciclo.»

Personas que hablan inglés y español pueden tomar parte, ya que el guía es bilingüe. Personas que normalmente asisten a otras Misas puede participar.

Si desea tener a la imagen en su hogar por una semana, favor de comunicarse con Berta Ramírez al 510.441.7786 o Margarita Tijero al 510.460.2924.

San Vicente de Paúl esta Aquí para Ayudar A los Necesitados

La Sociedad de San Vicente de Paúl (SVDP) en NSR tienen una dispensa de comida que esta localizada en la casita junto al cerco de la Calle B donde la comida es repartida a quienes la necesitan o están teniendo dificultades financieras. Para obtener comida, pase por el trailer cuando haya un voluntario y este abierto:

Horario de la Despensa de Comida de SVDP

Viernes, 6:15 - 7:45 p.m.

Si necesita comida cuando la despensa esta cerrada, puede comunicarse con la Oficina Parroquial o llame a la línea de ayuda de SVDP al 510.706.5852. El voluntario/a de SVDP contestando el teléfono esta de «guardia» pero quizás no conteste el teléfono — deje un mensaje y le regresarán su llamada para hacer arreglos para entregarle su comida.

SVDP también provee ayuda o le dan referencias a aquellos que tienen otras necesidades aparte de comida como financieras, consejería, salud, muebles, ropa, y otras necesidades vitales para la vivienda. Si necesita ayuda, o conoce de alguien que necesite ayuda pero les da pena pedir ayuda, llámenos durante la semana (no importa el día) al 510.706.5852. Si nadie contesta deje un mensaje y un representante de SVDP de la parroquia le regresará la llamada y ayudarlo y brinda apoyo.

Cada Viernes: Cena de Convivencia

Todos son bienvenidos a venir cada viernes por la noche a las 6:00 p.m. en el Salón Dobrec.

¿Conoce a Alguien que esta Enfermo/a en Casa? Pida una Visita de un Ministro a los Enfermos

Si usted, o alguien que conoce, esta enfermo o no puede venir a Misa, déjenos saber. Podemos mandar a un Ministro de los Enfermos a visitar a la persona enferma y llevarles la Eucaristía en casa. Llame a la Oficina Parroquial al 510.471.2609 y uno de los Ministros de los Enfermos se comunicará con usted.

Encienda una Veladora en la Capilla

Primero compre una veladora por \$3.00 en la Oficina Parroquial, de la Sacristía, o cuando se vende el Scrip y artículos religiosos. Colóquela en el globo de vidrio vacío, y no en el piso. Debido a razones de seguridad y para evitar el daño del humo al cuarto, sólo las veladoras que se venden aquí en la parroquia pueden usarse — todas las demás se removerán.

How to Submit an Article for the Bulletin

DEADLINE: Noon on Tuesday before the date of publication.

HOW TO SUBMIT: email it to bulletin@olrchurch.org, turn it in at the Parish Office, or mail it to the Parish.

You Can Host Our Lady of Guadalupe In Your Home

The Guadalupe Society has a ministry where an image of Our Lady of Guadalupe will visit parishioners' homes for a week. Each week at the 9:45 a.m. Máss, a family that hosted the image will return it and it will be transferred to another family after a special blessing. The family can then invite friends, family and neighbors to visit their home and pray the Rosary with them. A guide for praying the Rosary is provided, which includes a narrative of each apparition of Our Lady of Guadalupe. The following Sunday the family will return the image when they attend the 9:45 Máss, and the "cycle is repeated."

People who speak both English and Spanish can take part, as the guide is bilingual. People who normally attend other Másses can still participate.

If you would like to schedule a week for the image to reside in your home, please contact Berta Ramirez at 510.441.7786 or Margarita Tijero at 510.460.2924.

St. Vincent de Paul is Here to Help Those in Need

The St. Vincent de Paul Society (SVDP) at OLR runs a food pantry out of the trailer that is located near the B Street gate where food is provided to those who are going hungry or are having a difficult time making ends meet. To get food, stop by the trailer when it is staffed and open:

SVDP Food Pantry Hours

Fridays, 6:15 - 7:45 p.m.

If you need food when the pantry is closed, either contact the Parish Office or call the SVDP hotline, 510.706.5852. The SVDP volunteer is "on call" and may not be immediately available — leave a message and the volunteer will call you back to make arrangements to get you food.

SVDP can also provide help or referrals to those with other needs besides food such as finances, counseling, health, furniture, clothing, and other necessary living expenses. If you need help, or know someone who does and might be too proud to ask for it, give us a call any day of the week at 510.706.5852. If no one answers leave a message and a parish SVDP representative will call you back to lend a hand and offer support.

Every Friday: Fellowship Dinner

All are welcome to come every Friday night at 6:00 p.m. in the Dobrec Room.

Know of Someone Who is Sick? Ask for a Visit from a Minister to the Sick

If you, or someone you know, is ill and cannot make it to Church, let us know. We can send a Minister to the Sick to pay a visit and provide Communion in the home. Call the Parish Office at 510.471.2609 and we will have a Minister to the Sick contact you.

Light a Votive Candle in the Chapel

First, purchase a candle for \$3.00 at the Parish Office, from the Sacristy, or when Scrip and religious articles are sold. Place it in an empty glass globe, and not on the floor. Due to safety concerns and to avoid smoke damage to the room, only the candles sold by the parish can be used — all others will be removed.